

ԱՌԱՋՆՈՐԴԱՐԱՆ  
ՀԱՅՈՑ ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ



DIOCESE OF THE ARMENIAN CHURCH  
OF AMERICA

630 Second Avenue, New York 16, N.Y.

ԵԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԳԻ ՏԵՂԵԿԱԳԻՐ  
1966 ՏԱՐԻՈՑ

PARISH COUNCIL'S STATISTICAL REPORT  
For the 19..... Year

Անուն Եկեղեցւոյ Ս. ԵՐՐՈՐ ԴՈՒԹԻՒՆ

Name of the Church .....

Հասցէ .....

Address .....

Հովիւ Տ. Փիրայր Արեղայ Թաշճեան

Pastor .....

Երջանիս հայուիեան մօտաւոր թիւը 1600

Approx. no. of Armenians in area .....

Եկեղեցւոյ անդամներուն թիւը 154

No. of our church members .....

Մեր ընդհ. հասցէներուն թիւը 500

No. of our general mailing list .....

Մկրտութիւն 19 Պսակ 10 Թաղում 4

No. of baptisms ..... weddings ..... funerals .....

ՏԱՐԵԿԱՆ ԵԽԱԿԱՆ ԺՈՂՈՎ

Annual Parish Assembly

Գումարուեցաւ 2-12-67 Անդամներ ներկայ էին 56

Held on ..... Present were ..... members

Նախագահ Տ. Փիրայր Արեղայ Թաշճեան

President .....

Ատենապետ Տիար Պարգեւ Խոճաճեան

Chairman .....

Ատենադպիր Սարգիս Փալիազեան

Secretary .....

ԵԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԳԻ ՆՈՐ ԱՆԴԱՄ ԸՆՏՐՈՒԵՑԱՆ

Newly elected Parish Council members

Տիարք Հայկ Սէլեան

Կարօ Տէրմէնճեան

Պետրոս Զիւլինկիբեան

Արթօ Կիւլեան

Բենիամին Ամբակումեան

ԵԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԳԻ ԿԱԶՄԸ

Membership of the Parish Council

Ատենապետ Հայկ Սէլեան

Chairman .....

Ատենադպիր Կարօ Տէրմէնճեան

Secretary .....

Գանձապահ Յարութիւն Արթինեան

Treasurer .....

Փիրայր Բեռեքեան

Պետրոս Զիւլինկիբեան

Արթօ Կիւլեան

Բենիամին Ամբակումեան

Տարեկան մուտք 37,158.75 ելք 29,837.87  
 Պահեստի ընդհ. դուժար 7,320.88 Տոկար  
 Աւանդապահ Մարմնի անդամներ  
 (2015ինք)

ՅԱԶՈՐԻ ՏԱՐՈՒԱՆ ԵԼԵՄՏԻՑ ԿԱՆԱԿԱՇԻԿ

Մուտք 35,700.00 ելք 35,680.00  
 Ծխական Խորհուրդի Ժողովներուն թիւը 50  
 Տարեկան ձեռնարկներ ԱՊՐԵԼԵԱՆ ՆԱՀԱՏԱԿԱՑ  
 ԵՐԳԱՀԱՆԴԵՍ-ՆՈՒԱԳԱՀԱՆԴԵՍ, ՄԱՅԸ. ՏԱԺԱՐԻ ՕՐ  
 ԱՍՏՈՒԱԾԱՇՈՒՆՅԻ ՏՊԱԳՐՈՒԹԵԱՆ 300ԱՄԵԱԿԸ  
 ԹԵՄԱԿԱՆ ՊԱՏԳԱՄԱՌՈՐՆԵՐ

Տիպոք Եզնիկ Պոյաճեան

Յակոբ Թօսունեան

ԵԿԵՂԵՑԱՍԷՐ ՏԻԿԱՆՑ ՄԻՈՒԹԻՒՆ

Ատենապետ Տիկ. Մոնա. Թորոսեան  
 Ատենադպիր , Գ. Շուքան. Տէրմէնժեան  
 Գանձապահ , Գ. Աննա. Բարադամեան  
 Անդամներուն թիւը 71 Ժողովներուն թիւը 10  
 Տարեկան մուտք 3,702.69 ելք 3,616.11  
 Ծխական Խորհուրդին տրուած է 2,087.35  
 Պահեստի դուժար 496.94  
 Տարեկան ձեռնարկներ ՄԵՃ. ՊԱՀՈՑ. ԱԵԶԻՆՔԻ. ՃԱՇ.  
 ՀԱԿԻԹԱՍԱՂ, ՊԱՐԱՀԱՆԴԵԱ, ՏԱՐԵԿԱՆ. ՊԱՋԱՐ

ԿՐՏԱՆԻ ՏԻԿԱՆՑ ՄԻՈՒԹԻՒՆ

(2015ինք)

Ատենապետ  
 Ատենադպիր  
 Գանձապահ  
 Անդամներուն թիւը Ժողովներուն թիւը  
 Տարեկան մուտք ելք  
 Ծխական Խորհուրդին տրուած է  
 Պահեստի դուժար  
 Տարեկան ձեռնարկներ

Annual income Disbursements  
 Accumulated income balance  
 Members of the Reserve Fund Committee

Budget Estimate for the Next Year

Income Disbursements  
 Number of Parish Council meetings  
 Annual affairs  
 Diocesan Delegates

Women's Guild

Chairman  
 Secretary  
 Treasurer  
 No. of members of meetings  
 Annual income Disbursements  
 Transferred to the Parish Council  
 Income balance  
 Annual Affairs

Young Women's Guild

Chairman  
 Secretary  
 Treasurer  
 Number of members of meetings  
 Annual income Disbursements  
 Transferred to the Parish Council  
 Income balance  
 Annual Affairs



Ատենապետ **ԺԻՐԱՅՐ ՓԱՓԱԶԵԱՆ**  
 Ատենադպիր **ԱՐԱՔՍԻ ԺԵԼԻԼԵԱՆ**  
 Գանձապահ **ԱՆԻ ԶՊՈՒՔՃԵԱՆ**  
 Անդամներուն թիւը **75** Ժողովներուն թիւը **26**  
 Տարեկան մուտք **3,997.09** Ելք **3,015.35**  
 Պահեստի դումար **981.74**  
 Տարեկան ձեռնարկներ **ՏԱՐԵԿԱՆ ՊԱՐԱՀԱՆ ԴԵՍ, ԴԱՇՏԱՀԱՆ ԴԵՍ, Հ.Ե.Ե.Կ. ՀԱՂՈՐ ԴՈՒԹԵԱՆ ՕՐ, ԱՍՊԱՐԷՋԻ ԸՆՏՐՈՒԹԵԱՆ ԵՐԵԿՈՅԹ**

ԴՊՐԱՑ ԴԱՍ

Ատենապետ **ՎԱՐԴԱՆ ՎԱՐԴԱՆԵԱՆ**  
 Ատենադպիր **ԱԼԻՍ ՄԱՅԻՍԵԱՆ**  
 Գանձապահ **ՀՐԱՆԴ ՍՈՒԻՆ**  
 Անդամներուն թիւը **18** Այր **8** Կին **10**  
 Դպրապետ **ՄԻՆԱՍ ՄԷԼԵԱՆ**  
 Տարեկան մուտք **92.72** Ելք **81.45**  
 Պահեստի դումար **11.27**  
 Տարեկան ձեռնարկներ **ԱՆ ԴԱՄԱԿԱՆ ՊՏՈՅՏ ԴՊՐԱՑ ԴԱՍԵՐՈՒ ՀԱՄԱԳՈՒՄԱՐԻՆ ՄԱՍՆԱԿ-ՁՈՒԹԻՒՆ**

ԵԿԵՂԵՑԻՈՑ ԴՊՐՈՑ

Անուն **Ս. ՄԱՀԱԿ ԵՒ Ս. ՄԵՍԵՐՈՊ**  
 Հասցէ  
 Խնամակալութեան գլխաւոր կազմը  
 Ատենապետ **ՏԻՄՈՒՅ ԺՈՐՃ ՊԷՑԼԷՐԵԱՆ**  
 Ատենադպիր **ԱՆ ԴԷՍՍ ԳԱԼԱՑՃԵԱՆ**  
 Գանձապահ **ՍԻՊԻԼ ՊԱԼԱՊԱՆԵԱՆ**  
 Տեսուչ **ՏԻԿԻՆ ՏԻԳՐԱՆՈՒՀԻ ԱՐԹԻՆԵԱՆ**  
 Ուսուցչութեան թիւը **12**  
 Աշակերտութեան թիւը **115**  
 Դասարաններ **11** Դասապահներ **3**  
 Տարեկան պիտուէի մուտք **5,863.43** Ելք **4,581.57**  
 Տարեկան ձեռնարկներ **Ս. Հաղորդութիւն, Ամանորի ծառ, Վարդանանց, Ամպերջի Հանդէս**

A.C.Y.O.A.

Chairman  
 Secretary  
 Treasurer  
 Number of members of meetings  
 Annual income Disbursements  
 Income balance  
 Annual Affairs

The Choir

Chairman  
 Secretary  
 Treasurer  
 Number of members Male Female  
 Choirmaster  
 Annual income Disbursements  
 Income balance  
 Annual Affairs

Parochial School

Name  
 Address  
 Officers of the School Committee  
 Chairman  
 Secretary  
 Treasurer  
 Superintendent  
 Number of teachers  
 Number of pupils  
 Classrooms School hours  
 Annual budget income Disbursement  
 Annual affairs

Խնամակալութեան զեւանի վարժը՝

Ատենապետ ..... ՆՕՂ.ՆՔ. Ծխական Դպրոցին հետ:

Ատենադպիր .....

Գանձապահ .....

Տեսուչ .. ՏԻԿԻՆ ԱՂԱԽՆԻ ԳԱՐԱԿԷՕՁԵԱՆ .....

Ուսուցչութեան թիւը ..... 3 ..... Աշակերտութեան թիւը ..... 25

Դասարաններ ..... 3 ..... Դասապահներ ..... 2

Տարեկան մուտք ..... ԵԼՔ .....

Տարեկան ձեռնարկներ .....

.....

.....

ԹԵՐԹԻԿ

Անուն ԾԻՍԱԿԱՆ ԼՐԱՏՈՒ ..... Տպաքանակ ..... 500

Խմբագրող .... ԾԻՍԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴ .....

Ծաւալ ..... 16ԷԶ. Մուտք ..... ԵԼՔ .....

ԱՌՈՋՆՈՐԴԱՐԱՆԻ ՕԺԱՆԿԱԿ ՄԻՈՒԹԵԱՆ ՄԱՍՆԱՃԻՎ

Ատենապետ ..... (ՉՈՒՆԻՆՔ)

Ատենադպիր .....

Գանձապահ .....

Անդամներուն թիւը ..... Ժողովներու թիւը .....

Տարեկան մուտք ..... ԵԼՔ .....

Տարեկան ձեռնարկներ .....

.....

ԾԵԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴԻ ՆՈՐ ԾՐԱԳԻՐՆԵՐ

Նախապատրաստական աշխատանքներ տանիւ  
 ԿԼԵՂԵՏԼՈՂ ՏՆՄԵՍՈՒԹԵԱՆ ՈՐՈՇԵՂՐՄԱՆ:

Ստորագրութիւն Ախական Խորհուրդի

Նախագահ ..... *[Signature]*

Ատենապետ ..... *[Signature]*

Ատենադպիր ..... *[Signature]*

Թուական .....

Սոյն տեղեկագիրին կցել չովիւն եւ ժխական հոր-  
 հուրդին տարեկան ամփոփ, բայց լրիւ տեղեկագիրները, եւ  
 Առաջնորդ Սրբազանին ուղղուած նամակ մը՝ հաղորդելով ընտ-  
 րութեան արդիւնքը առ ի վաւերացումն եւ ներփակել երկապա-  
 տիկ ցանկը ընտրելիներու ստացած քուէով:

Sunday School

Officers of the Sunday School Committee

Chairman .....

Secretary .....

Treasurer .....

Superintendent .....

Number of teachers ..... Pupils .....

Classrooms ..... School hours .....

Annual income ..... Disbursements .....

Annual Affairs .....

.....

.....

Church Bulletin

Name ..... Circulation .....

Editor .....

Size ..... income ..... expenses .....

Diocesan Auxiliary Committee Branch

Chairman .....

Secretary .....

Treasurer .....

Number of members ..... of meetings .....

Annual income ..... Disbursements .....

Annual Affairs .....

.....

Future Plans of the Parish Council

.....

.....

Signature of the Parish Council

President .....

Chairman .....

Secretary .....

Date .....

It is necessary to attach to this report a concise but complete  
 report of the Pastor and Parish Council, along with a letter  
 addressed to His Grace the Primate, giving the result of the  
 election for confirmation, enclosing a duplicate list of nominees  
 along with the votes received by each candidate.